

Uradni list

Evropske unije

C 376



Slovenska izdaja

Informacije in objave

Letnik 60

8. november 2017

Vsebina

IV Informacije

INFORMACIJE INSTITUCIJ, ORGANOV, URADOV IN AGENCIJ EVROPSKE UNIJE

Evropska komisija

2017/C 376/01	Menjalni tečaji eura	1
---------------	----------------------------	---

V Objave

POSTOPKI V ZVEZI Z IZVAJANJEM POLITIKE KONKURENCE

Evropska komisija

2017/C 376/02	Predhodna prijava koncentracije (Zadeva M.8668 – DER Touristik Deutschland GmbH/EXIM Holding A.S.) – Zadeva, primerna za obravnavo po poenostavljenem postopku ⁽¹⁾	2
2017/C 376/03	Predhodna prijava koncentracije (Zadeva M.8661 – Oaktree/PIMCO/Real Estate Portfolio) – Zadeva, primerna za obravnavo po poenostavljenem postopku ⁽¹⁾	4
2017/C 376/04	Predhodna prijava koncentracije (Zadeva M.8569 – Europcar/Goldcar) ⁽¹⁾	6

SL

⁽¹⁾ Besedilo velja za EGP.

Popravki

2017/C 376/05

Popravek razpisa za zbiranje predlogov v okviru večletnega delovnega programa za finančno pomoč na področju instrumenta za povezovanje Evrope (IPE) – sektor prometa za obdobje 2014–2020: „Kombinirani“ razpis (Izvedbeni sklep Komisije C(2017) 7360 o spremembi Izvedbenega sklepa C(2017) 164 z dne 20. januarja 2017) (UL C 41, 8.2.2017)

7

IV

(Informacije)

INFORMACIJE INSTITUCIJ, ORGANOV, URADOV IN AGENCIJ EVROPSKE
UNIJE

EVROPSKA KOMISIJA

Menjalni tečaji eura ⁽¹⁾

7. novembra 2017

(2017/C 376/01)

1 euro =

Valuta	Menjalni tečaj	Valuta	Menjalni tečaj
USD ameriški dolar	1,1562	CAD kanadski dolar	1,4761
JPY japonski jen	132,03	HKD hongkonški dolar	9,0221
DKK danska krona	7,4423	NZD novozelandski dolar	1,6717
GBP funt šterling	0,88038	SGD singapurski dolar	1,5772
SEK švedska krona	9,7443	KRW južnokorejski won	1 285,17
CHF švicarski frank	1,1557	ZAR južnoafriški rand	16,3857
ISK islandska krona		CNY kitajski juan	7,6750
NOK norveška krona	9,4543	HRK hrvaška kuna	7,5416
BGN lev	1,9558	IDR indonezijska rupija	15 640,75
CZK češka krona	25,591	MYR malezijski ringit	4,8828
HUF madžarski forint	310,99	PHP filipinski peso	59,426
PLN poljski zlot	4,2396	RUB ruski rubelj	68,0443
RON romunski leu	4,5945	THB tajski bat	38,305
TRY turška lira	4,4673	BRL brazilski real	3,7822
AUD avstralski dolar	1,5112	MXN mehiški peso	22,0712
		INR indijska rupija	75,1470

⁽¹⁾ Vir: referenčni menjalni tečaj, ki ga objavlja ECB.

V

(Objave)

POSTOPKI V ZVEZI Z IZVAJANJEM POLITIKE KONKURENCE

EVROPSKA KOMISIJA

Predhodna priglasitev koncentracije**(Zadeva M.8668 – DER Touristik Deutschland GmbH/EXIM Holding A.S.)****Zadeva, primerna za obravnavo po poenostavljenem postopku****(Besedilo velja za EGP)**

(2017/C 376/02)

1. Komisija je 27. oktobra 2017 prejela priglasitev predlagane koncentracije v skladu s členom 4 Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ⁽¹⁾.

Ta priglasitev zadeva naslednja podjetja:

- DER Touristik Deutschland GmbH („DER Touristik“, Nemčija), hčerinsko podjetje skupine REWE Group (Nemčija),
- EXIM Holding A.S. („EXIM“, Češka).

Podjetje Der Touristik pridobi v smislu člena 3(1)(b) uredbe o združitvah nadzor nad celotnim podjetjem EXIM.

Koncentracija se izvede z nakupom delnic.

2. Poslovne dejavnosti zadevnih podjetij so:

- za podjetje DER Touristik: je del segmenta „potovanja in turizem“ znotraj skupine REWE Group, ki je dejavna v turističnem sektorju in na področju maloprodaje živilskih in neživilskih proizvodov prek posebne podružnice,
- za EXIM: češka delniška družba, ki ima v lasti štiri odvisne družbe, ki so dejavne v turizmu na Češkem, Poljskem, Madžarskem in Slovaškem.

3. Po predhodnem pregledu Komisija ugotavlja, da bi se za priglašeno koncentracijo lahko uporabljala uredba o združitvah. Vendar končna odločitev o tem še ni sprejeta.

V skladu z Obvestilom Komisije o poenostavljenem postopku obravnave določenih koncentracij na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ⁽²⁾ je treba opozoriti, da je ta zadeva primerna za obravnavo po postopku iz Obvestila.

4. Komisija zainteresirane tretje osebe poziva, naj ji predložijo morebitne pripombe glede predlagane transakcije.

Komisija mora pripombe prejeti najpozneje v 10 dneh po datumu te objave. Pri tem vedno navedite sklicno številko:

M.8668 – DER Touristik Deutschland GmbH/EXIM Holding A.S.

⁽¹⁾ UL L 24, 29.1.2004, str. 1 (uredba o združitvah).

⁽²⁾ UL C 366, 14.12.2013, str. 5.

Pripombe se lahko Komisiji pošljejo po elektronski pošti, po telefaksu ali po pošti. Pri tem uporabite spodnje kontaktne podatke:

E-naslov: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks +32 22964301

poštni naslov:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Predhodna priglasitev koncentracije
(Zadeva M.8661 – Oaktree/PIMCO/Real Estate Portfolio)
Zadeva, primerna za obravnavo po poenostavljenem postopku
(Besedilo velja za EGP)
(2017/C 376/03)

1. Komisija je 27. oktobra 2017 prejela priglasitev predlagane koncentracije v skladu s členom 4 Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ⁽¹⁾.

Ta priglasitev zadeva naslednja podjetja:

- Oaktree Capital Group LLC (ZDA),
- Pacific Investment Management Company LLC (ZDA),
- Real Estate Portfolio (Poljska).

Oaktree Capital Group LLC („Oaktree“) in Pacific Investment Management Company LLC („PIMCO“) posredno pridobita v smislu člena 3(1)(b) uredbe o združitvah skupni nadzor nad portfeljem, ki ga sestavlja 28 komercialnih nepremičnin na Poljskem („Real Estate Portfolio“).

Koncentracija se izvede z nakupom delnic.

2. Poslovne dejavnosti zadevnih podjetij so:

- za Oaktree: svetovni naložbeni upravitelj, specializiran za alternativne naložbe v problematične dolgove, dolgove podjetij (vključno z dolgovi z visokim donosom in nadrejenimi posojili), zamenljive vrednostne papirje, nepremičnine in lastniške instrumente, ki kotirajo na borzi,
- za PIMCO: svetovni naložbeni upravitelj, ki med drugim zagotavlja svoje storitve vladam, zavarovalnicam, premožnim vlagateljem, finančnim institucijam, malim vlagateljem in naložbenim nosilcem,
- za Real Estate Portfolio: najem komercialnih nepremičnin na Poljskem. Portfelj sestavljajo poslovne nepremičnine, ki se nahajajo v 27 mestih na Poljskem.

3. Po predhodnem pregledu Komisija ugotavlja, da bi se za priglašeno koncentracijo lahko uporabljala uredba o združitvah. Vendar končna odločitev o tem še ni sprejeta.

V skladu z Obvestilom Komisije o poenostavljenem postopku obravnave določenih koncentracij na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ⁽²⁾ je treba opozoriti, da je ta zadeva primerna za obravnavo po postopku iz Obvestila.

4. Komisija zainteresirane tretje osebe poziva, naj ji predložijo morebitne pripombe glede predlagane transakcije.

Komisija mora pripombe prejeti najpozneje v 10 dneh po datumu te objave. Pri tem vedno navedite sklicno številko:

M.8661 – Oaktree/PIMCO/Real Estate Portfolio

⁽¹⁾ UL L 24, 29.1.2004, str. 1 (uredba o združitvah).

⁽²⁾ UL C 366, 14.12.2013, str. 5.

Pripombe se lahko Komisiji pošljejo po elektronski pošti, po telefaksu ali po pošti. Pri tem uporabite spodnje kontaktne podatke:

E-naslov: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks +32 22964301

Poštni naslov:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Predhodna priglasitev koncentracije
(Zadeva M.8569 – Europcar/Goldcar)
(Besedilo velja za EGP)
(2017/C 376/04)

1. Komisija je 27. oktobra 2017 prejela priglasitev predlagane koncentracije v skladu s členom 4 Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ⁽¹⁾.

Ta priglasitev zadeva naslednja podjetja:

- Europcar Groupe SA („Europcar“, Francija)
- Car Rentals Topco, S.L. in njegova hčerinska podjetja (skupaj „Goldcar“, Španija).

Europcar pridobi v smislu člena 3(1)(b) uredbe o združitvah nadzor nad celotnim podjetjem Goldcar.

Koncentracija se izvede z nakupom delnic.

2. Poslovne dejavnosti zadevnih podjetij so:

- za Europcar: kratkoročni najem vozil s povprečnim voznim parkom približno 200 000 vozil v več kot 140 državah po vsem svetu. Europcar posluje tudi na trgih mobilnosti in na področju prodaje rabljenih avtomobilov,
- za Goldcar: kratkoročni najem vozil s povprečnim voznim parkom približno 35 000 vozil v 76 uradih v EU. Goldcar posluje tudi na področju prodaje rabljenih avtomobilov.

3. Po predhodnem pregledu Komisija ugotavlja, da bi se za priglašeno koncentracijo lahko uporabljala uredba o združitvah. Vendar končna odločitev o tem še ni sprejeta.

4. Komisija zainteresirane tretje osebe poziva, naj ji predložijo morebitne pripombe glede predlagane transakcije.

Komisija mora pripombe prejeti najpozneje v 10 dneh po datumu te objave. Pri tem vedno navedite sklicno številko:

M.8569 – Europcar/Goldcar

Pripombe se lahko Komisiji pošljejo po elektronski pošti, po telefaksu ali po pošti. Pri tem uporabite spodnje kontaktne podatke:

E-naslov: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks +32 22964301

Poštni naslov:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ UL L 24, 29.1.2004, str. 1 (uredba o združitvah).

POPRAVKI

Popravek razpisa za zbiranje predlogov v okviru večletnega delovnega programa za finančno pomoč na področju instrumenta za povezovanje Evrope (IPE) – sektor prometa za obdobje 2014–2020: „Kombinirani“ razpis (Izvedbeni sklep Komisije C(2017) 7360 o spremembi Izvedbenega sklepa C(2017) 164 z dne 20. januarja 2017)

(Uradni list Evropske unije C 41 z dne 8. februarja 2017)

(2017/C 376/05)

Generalni direktorat Evropske komisije za mobilnost in promet objavlja popravek razpisa za zbiranje predlogov (IPE-Promet-Kombinirani razpis-2017 (Splošna sredstva)) za dodelitev nepovratnih sredstev v skladu s prednostnimi nalogami in cilji, določenimi v večletnem delovnem programu za finančno pomoč na področju instrumenta za povezovanje Evrope (IPE) – sektor prometa, kot je bil objavljen v Uradnem listu (2017/C 41/04).

Popravek razpisa za zbiranje predlogov je na voljo na:

<https://ec.europa.eu/inea/en/connecting-europe-facility/cef-transport/apply-funding/2017-cef-transport-blending-map-call>

